



## SECTION 1: Identification/Identité

1.1. Product identifier	1.1. Identificateur de produit
Product name Aquascent	Nom du produit Aquascent
Product form Liquid	Forme du produit Liquide
Product number 51144	Numéro de produit 51144
1.2. Recommended use of the chemical and restrictions on use	1.2. Utilisation recommandée du produit chimique et restrictions d'utilisation
Recommended use: Odour Control	Utilisation recommandée : Contrôle des odeurs
Restriction on use: For intended use only.	Restriction d'utilisation : Pour l'usage prévu uniquement.
1.3. Details of the supplier of the safety data sheet	1.3. Coordonnées du fournisseur de la fiche de données de sécurité
Dustbane Products Ltd. 1000 Last Mile Dr. Ottawa, Ontario K1G 5P4 T: 1-800-387-8226 F: 1-800-363-5309 info@dustbane.ca www.dustbane.ca	Produits Dustbane Ltée. 1000 Last Mile Dr. Ottawa (Ontario) K1G 5P4 T : 1-800-387-8226 F : 1-800-363-5309 info@dustbane.ca www.dustbane.ca
1.4. Emergency phone number	1.4. Numéro de téléphone d'urgence
1-613-996-6666	1-613-996-6666

## SECTION 2: Hazard identification/Identification des dangers

2.1. Classification of the substance or mixture	2.1. Classification de la substance ou du mélange
GHS classification in accordance with: WHMIS 2015	Classification SGH selon : SIMDUT 2015
Not classified as hazardous.	Non classé comme dangereux.
2.2. GHS label elements, including precautionary statements.	2.2. Éléments d'étiquetage SGH, y compris les mises en garde
Not classified as hazardous.	Non classé comme dangereux.

## SECTION 3: Composition/information on ingredients/ Composition/informations sur les composants

3.1. Mixtures	3.1. Mélanges
Hazardous components	Composants dangereux
There are no ingredients present which, within the current knowledge of the supplier and in the concentrations applicable, are classified as hazardous to health and hence require reporting in this section.	Dans l'état actuel des connaissances du fournisseur et dans les concentrations d'application, aucun autre ingrédient présent n'est classé comme dangereux pour la santé, et donc nécessiterait de figurer dans cette section.

## SECTION 4: First-aid measures/Premiers secours

4.1. Description of necessary first-aid measures	4.1. Description des premiers secours nécessaires
General advice	Conseils généraux
Remove any clothing soiled by the product and wash contaminated clothing before reuse.	Enlever tout vêtement souillé par le produit et laver les vêtements contaminés avant de les réutiliser.
If inhaled	En cas d'inhalation
Remove person to fresh air if uncomfortable breathing. Call a poison center or doctor/physician if you feel unwell.	Transporter la personne à l'air frais en cas de gêne respiratoire. Appeler un centre antipoison ou un médecin en cas de malaise.



In case of skin contact	Rinse skin with plenty water and shower if required. If skin irritation occurs get medical advice/attention.	En cas de contact avec la peau	Rincer abondamment la peau à l'eau et prendre une douche si nécessaire. En cas d'irritation de la peau, consulter un médecin.
In case of eye contact	Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. If eye irritation persists call a doctor/physician.	En cas de contact avec les yeux	Rincer prudemment à l'eau pendant plusieurs minutes. Retirez les lentilles de contact, si elles sont présentes et faciles à enlever. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste, appeler un médecin.
If swallowed	Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. Immediately call a poison center or doctor/physician if symptoms after swallowed.	En cas d'ingestion	Rincer la bouche. Ne pas faire vomir. Appeler immédiatement un centre antipoison ou un médecin en cas de symptômes après ingestion.
4.2. Most important symptoms/effects, acute and delayed	None.	4.2. Symptômes/effets les plus importants, aigus et différés	Aucun.
4.3. Indication of immediate medical attention and special treatment needed, if necessary	Treat symptomatically.	4.3. Indication des soins médicaux immédiats et des traitements particuliers nécessaires, si nécessaire	Traiter de façon symptomatique.

## SECTION 5: Fire-fighting measures/Mesures de lutte contre l'incendie

5.1. Suitable extinguishing media	Use extinguishing media appropriate for the surrounding fire. Water spray, fog, mist, dry chemical, sand, etc.	5.1. Moyens d'extinction appropriés	Utiliser des moyens d'extinction appropriés pour l'incendie environnant. Eau pulvérisée, brouillard, brouillard, produit chimique sec, sable, etc.
5.2. Specific hazards arising from the chemical	In case of accidental fire and extreme heat conditions, the following gaseous products can be released after water evaporation: hydrocarbons and carbon oxides.	5.2. Dangers spécifiques liés au produit chimique	En cas d'incendie accidentel et de conditions de chaleur extrême, les produits gazeux suivants peuvent être libérés après évaporation de l'eau : hydrocarbures et oxydes de carbone.
5.3. Special protective actions for fire-fighters	As in any fire, wear self-contained breathing apparatus pressure-demand, MSHA/NIOSH (approved or equivalent) and full protective gear.	5.3. Mesures de protection spéciales pour les pompiers	Comme pour tout incendie, portez un appareil respiratoire autonome à pression, MSHA/NIOSH (approuvé ou équivalent) et un équipement de protection complet.
Other information	No additional information.	Les autres informations	Aucune information supplémentaire.

## SECTION 6: Accidental release measures/ Mesures à prendre en cas de dispersion accidentelle

6.1. Personal precautions, protective equipment and emergency procedures	Ensure adequate ventilation. Keep people away from and upwind of spill/leak. Restrict access to area until completion of clean-up. Refer to protective measures listed in sections 7 and 8.	6.1. Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence	Assurer une ventilation adéquate. Tenir les personnes à l'écart et au vent du déversement/de la fuite. Restreindre l'accès à la zone jusqu'à la fin du nettoyage. Se référer aux mesures de protection énumérées dans les sections 7 et 8.
6.2. Environmental precautions	No special environmental precautions required.	6.2. Précautions environnementales	Aucune précaution environnementale particulière n'est requise.



6.3. Methods and materials for containment and cleaning up  
Stop leak if safe to do so. Contain spillage, and then collect with noncombustible absorbent material, (e.g. sand, earth, diatomaceous earth, vermiculite) and place in container for disposal according to local/ national regulations (see section 13). Flush away traces with water. For large spills, dike spilled material or otherwise.

6.3. Méthodes et matériel de confinement et de nettoyage  
Arrêter la fuite si cela ne présente aucun danger. Contenir le déversement, puis le recueillir avec un matériau absorbant non combustible (par exemple, sable, terre, terre de diatomées, vermiculite) et le placer dans un conteneur en vue de son élimination conformément aux réglementations locales/nationales (voir section 13). Rincer les traces avec de l'eau. En cas de déversement important, endiguer le produit déversé ou procéder autrement.

## SECTION 7: Handling and storage/Manipulation et stockage

7.1. Precautions for safe handling  
Wash hands and any exposed skin thoroughly after handling. Handle in accordance with good industrial hygiene and safety practice.

7.1. Précautions à prendre pour une manipulation sans danger  
Bien se laver les mains et toute peau exposée après manipulation. Manipuler conformément aux bonnes pratiques d'hygiène industrielle et aux consignes de sécurité.

7.2. Conditions for safe storage, including any incompatibilities.  
Keep container tightly closed and store in cool/dry conditions. Keep out of reach of children.

7.2. Conditions d'un stockage sûr, y compris d'éventuelles incompatibilités  
Conserver le récipient bien fermé et stocker dans des conditions fraîches/sèches. Tenir hors de portée des enfants.

## SECTION 8: Exposure controls/personal protection/Contrôles de l'exposition/protection individuelle

8.1. Exposure Guidelines:  
This product does not contain any materials that warrant any exposure control measures and is considered safe under these regulations.

8.1. Directives d'exposition :  
Ce produit ne contient aucune matière justifiant des mesures de contrôle de l'exposition et est considéré comme sûr en vertu de ces réglementations.

8.2. Appropriate engineering controls  
The product does not contain any relevant quantities of materials with critical values that have to be monitored at the workplace.

8.2. Contrôles techniques appropriés  
Le produit ne contient aucune quantité pertinente de matériaux avec des valeurs critiques qui doivent être surveillées sur le lieu de travail.

8.3. Individual protection measures, such as personal protective equipment (PPE)  
Eye/face protection  
No special equipment required.  
Skin protection  
Wash hands and face thoroughly after handling. No special PPE required.

8.3. Mesures de protection individuelle, telles que les équipements de protection individuelle (EPI)  
Protection des yeux/du visage  
Aucun équipement spécial n'est nécessaire.  
Protection de la peau  
Se laver soigneusement les mains et le visage après manipulation. Aucun EPI particulier n'est nécessaire.

Respiratory protection  
No special equipment required.

Protection respiratoire  
Aucun équipement spécial n'est nécessaire.

Environmental exposure controls  
Avoid release to the environment.

Contrôles de l'exposition environnementale  
Éviter le rejet dans l'environnement.



## SECTION 9: Physical and chemical properties/Propriétés physiques et chimiques

### Basic physical and chemical properties

Physical state	Liquid.
Appearance	Green.
Odor	Fruity.
Odor threshold	Not determined.
Melting point/freezing point	Not determined.
Boiling point or initial boiling point and boiling range	~100°C
Flammability	Not applicable.
Lower and upper explosion limit/flammability limit	Not determined.
Flash point	Not determined.
Auto-ignition temperature	Product is not self-igniting.
Decomposition temperature	Not determined.
pH	7.5 – 8.5 (at 25°C)
Kinematic viscosity	Not determined.
Solubility	Miscible in water.
Partition coefficient n-octanol/water (log value)	Not determined.
Vapor pressure	Not determined.
Evaporation rate	Not determined.
Density and/or relative density	1.000 - 1.010 (at 25°C)
Relative vapor density	Not determined.

### Particle characteristics

Not applicable.

### Other information

Not applicable.

### Propriétés physiques et chimiques de base

État physique	Liquide
Couleur	Vert.
Odeur	Fruitée.
Seuil olfactif	Non déterminé.
Point de fusion/point de congélation	Non déterminé.
Point d'ébullition ou point d'ébullition initial et intervalle d'ébullition	~100 ° C
Inflammabilité	Non applicable.
Limites inférieure et supérieure d'explosivité/limites d'inflammabilité	Non déterminé.
Point d'éclair	Non déterminé.
Température d'auto-inflammation	Le produit ne s'enflamme pas spontanément.
Température de décomposition	Non déterminé.
pH	7.5 – 8.5 (à 25 ° C)
Viscosité cinématique	Non déterminé.
Solubilité	Miscible dans l'eau.
Coefficient de partage n-octanol/eau (valeur log)	Non déterminé.
Pression de vapeur	Non déterminé.
Taux d'évaporation	Non déterminé.
Densité et/ou densité relative	1.000 - 1.010 (à 25 ° C)
Densité de vapeur relative	Non déterminé.

### Caractéristiques des particules

N'est pas applicable.

### Les autres informations

N'est pas applicable.

## SECTION 10: Stability and reactivity/Stabilité et réactivité

### 10.1. Reactivity

Not determined.

### 10.2. Chemical stability

No decomposition if used according to specifications.

### 10.3. Possibility of hazardous reactions

None known.

### 10.4. Conditions to avoid

Avoid extreme heat and naked flames.

### 10.5. Incompatible materials

None known.

### 10.6. Hazardous decomposition products

In case of accidental fire and extreme heat conditions, the following gaseous products can be released after water evaporation: hydrocarbons and carbon oxides.

### 10.1. Réactivité

Non déterminé.

### 10.2. Stabilité chimique

Pas de décomposition si utilisée selon les spécifications.

### 10.3. Possibilité de réactions dangereuses

Aucun connu.

### 10.4. Conditions à éviter

Évitez la chaleur extrême et les flammes nues.

### 10.5. Matériaux incompatibles

Aucun connu.

### 10.6. Produits de décomposition dangereux

En cas d'incendie accidentel et de conditions de chaleur extrême, les produits gazeux suivants peuvent être libérés après évaporation de l'eau : hydrocarbures et oxydes de carbone.



## SECTION 11: Toxicological information/Informations toxicologiques

### Information on toxicological effects

#### Acute toxicity

Product/Ingredient Name	Means of exposure	Value
Aquascent (ATE)	LD <sub>50</sub> (Oral) LD <sub>50</sub> (Dermal)	>5,000 mg/kg (rat) >5,000 mg/kg (rabbit)
Polyoxyethylene sorbitan monolaurate	LD <sub>50</sub> (Oral) LD <sub>50</sub> (Dermal)	37,000 mg/kg (rat) >3,000 mg/kg (guinea pig)

#### Skin corrosion/irritation

No symptoms known or expected.

#### Serious eye damage/irritation

No symptoms known or expected.

#### Respiratory or skin sensitization

No symptoms known or expected.

#### Germ cell mutagenicity

Not classified.

#### Carcinogenicity

Not classified.

#### Reproductive toxicity

Not classified.

#### Specific target organ toxicity (STOT) - single exposure

Not classified.

#### Specific target organ toxicity (STOT) - repeated exposure

Not classified.

#### Aspiration hazard

Not classified.

### Informations sur les effets toxicologiques

#### Toxicité aiguë

Nom du produit/ingrédient	Moyens d'exposition	Valeur
Aquacent (ATE)	DL <sub>50</sub> (voie orale) DL <sub>50</sub> (dermique)	>5 000 mg/kg (rat) >5 000 mg/kg (lapin)
Polyoxyéthylène monolaurate de sorbitan	DL <sub>50</sub> (voie orale) DL <sub>50</sub> (dermique)	37 000 mg/kg (rat) >3 000 mg/kg (cobaye)

#### Corrosion/irritation cutanée

Aucun symptôme connu ou attendu.

#### Lésions oculaires graves/irritation oculaire

Aucun symptôme connu ou attendu.

#### Sensibilisation respiratoire ou cutanée

Aucun symptôme connu ou attendu.

#### Mutagenicité des cellules germinales

Non classés.

#### Cancérogénicité

Non classés.

#### Toxicité pour la reproduction

Non classés.

#### Toxicité spécifique pour certains organes cibles (STOT) - exposition unique

Non classés.

#### Toxicité spécifique pour certains organes cibles (STOT) - exposition répétée

Non classés.

#### Danger d'aspiration

Non classés.

## SECTION 12: Ecological information/Informations écologiques

### Ecotoxicity

This product does not have any information on ecotoxicity as it does not contain any materials that is hazardous to the eco-habitat.

### Persistence and degradability

Readily biologically degradable.

### Bioaccumulative potential

No adverse effects expected.

### Mobility in soil

No adverse effects expected.

### Other adverse effects

None known.

### Écotoxicité

Ce produit n'a pas d'information sur l'écotoxicité car il ne contient pas de matériaux dangereux pour l'éco-habitat.

### Persistence et dégradabilité

Facilement biodégradable.

### Potentiel de bioaccumulation

Aucun effet indésirable attendu.

### Mobilité dans le sol

Aucun effet indésirable attendu.

### Autres effets indésirables

Aucun connu.



## SECTION 13: Disposal considerations/Considérations relatives à l'élimination

### Disposal methods

#### Product disposal

Do not allow product to reach sewage system unless significantly diluted. Dispose of contents in accordance with local, regional, national and international regulations. Store product for disposal as described under Storage in Section 7 of this safety data sheet.

#### Packaging disposal

Must not be disposed of together with household garbage. Reuse if possible or triple rinse and dispose according to local, provincial, state and federal regulations.

### Méthodes d'élimination

#### Élimination du produit

Ne pas laisser le produit atteindre le système d'égouts à moins qu'il ne soit significativement dilué. Éliminer le contenu conformément aux réglementations locales, régionales, nationales et internationales. Stocker le produit en vue de son élimination comme décrit dans la section Stockage de la section 7 de cette fiche de données de sécurité.

#### Élimination des emballages

Ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Réutiliser si possible ou rincer trois fois et éliminer conformément aux réglementations locales, provinciales, étatiques et fédérales.

## SECTION 14: Transport information/Informations relatives au transport

### DOT (US)

Not classified.

### IMDG

Not classified.

### IATA

Not classified.

### DOT (États-Unis)

Non classés.

### IMDG

Non classés.

### IATA

Non classés.

## SECTION 15: Regulatory information/Informations réglementaires

15.1. Safety, health and environmental regulations specific for the product in question

#### Canadian Domestic Substances List (DSL)

Chemical name: Sorbitan, monododecanoate, poly(oxy-1,2-ethanediyl) derivs.  
CAS: 9005-64-5

15.1. Réglementations de sécurité, de santé et d'environnement spécifiques au produit en question

#### Liste intérieure des substances (LIS) du Canada

Nom chimique : Dérivés poly(oxyéthyléniques) du monolaurate de sorbitane.  
CAS : 9005-64-5

## SECTION 16: Other information/Autres informations

Preparation date: 08/01/2023

Revision number: V1

Reason: New product Sku

#### Abbreviations and acronyms:

ACGIH: American Conference of Governmental Industrial Hygienists  
CAS No.: Chemical Abstract Service (division of the American Chemical Society)  
cPs: Centipoise  
DOT: US Department of Transport  
EC50: Effective Concentration, 50 percent  
Hr: Hours  
IC50: Inhibitory Concentration, 50 percent

Date de préparation : 08/01/2023

Numéro de révision : V1

Raison : Nouveau produit Sku

#### Abréviations et acronymes:

ACGIH : Conférence américaine des hygiénistes industriels gouvernementaux  
N° CAS : Chemical Abstract Service (division de l'American Chemical Society)  
cPs : Centipoise  
DOT : Département américain des transports  
EC50 : Concentration efficace, 50 %  
Heure : Heures  
IC50 : Concentration inhibitrice, 50 %



LD <sub>50</sub> :	Lethal Dose, 50 percent	DL <sub>50</sub> :	Dose létale, 50 %
LC <sub>50</sub> :	Lethal Concentration, 50 percent	LC <sub>50</sub> :	Concentration létale, 50 %
IARC:	International Agency for Research on Cancer	CIRC:	Centre International de Recherche sur le Cancer
IDLH:	Immediately Dangerous to Life or Health	IDLH:	Danger immédiat pour la vie ou la santé
MSHA:	Mine Safety and Health Administration	MSHA:	Administration de la sécurité et de la santé dans les mines
NTP:	National Toxicology Program	NTP:	Programme National de Toxicologie
NOEC:	No Observed Effect Concentration	CSEO:	Concentration sans effet observé
NOEL:	No Observed Effect Level	NOEL:	Niveau sans effet observé
NOISH:	US National Institute for Occupational Safety and Health	NOISH:	Institut national américain pour la sécurité et la santé au travail
OSHA:	Occupational Safety and Health Administration	OSHA:	Administration de la sécurité et de la santé au travail
PEL:	Permissible Exposure Limit	PEL:	Limite d'exposition admissible
PVC:	Polyvinyl chloride	PVC:	Polyvinyle chlorure
STEL:	Short-Term Exposure Limit	STEL:	Limite d'exposition à court terme
TDG:	Transport Canada Transport of Dangerous Goods	TMD:	Transport Canada Transport des marchandises dangereuses
TWA:	Time Weighted Average	TWA:	Moyenne pondérée dans le temps